

Relaxer.

Nous offrons une solution, vous pouvez avoir confiance.

Contactez-nous pour vos besoins en assurance auto et habitation.



**Mitchell McConnell Insurance Ltd.**

Obtenez une soumission d'assurance instantanée, appelez : 1-800-796-2455

(506) 634-7200 | mitchellmccconnell.com  
660 Rotheray Ave, Saint John, NB

Service public d'éducation et d'information juridiques du Nouveau-Brunswick (SPEIJ-NB)



Nous offrons gratuitement des brochures et dépliants sur divers sujets en droit

Aider le public à connaître la loi

www.legal-info-legale.nb.ca | 506-453-5369

**LOTO 50/50**


Jouez chaque semaine!



1 800 453-4333 • www.fcanb.ca

# Bulletin 50+



Octobre 2023 • numéro 10      Fédération des citoyen(ne)s âgé(e)s du Nouveau-Brunswick      www.fcanb.ca 

## Nouvelles de la Fédération

Percy Huntington, président de la FCANB, Robéa Cormier, consultante du conseil d'administration, et le comité des relations gouvernementales rencontraient la ministre responsable des aîné.e.s, Kathy Bockus, dans la matinée du 30 août. Leur objectif était de discuter de nos résolutions non résolues et de toutes nos dernières préoccupations concernant les aîné.e.s

*(à suivre à la prochaine page)*

*La photo montre : Mary Anne Rowlands, Dorothy Brown, la ministre Kathy Bockus et James Hanley.*



**Entreprise familiale locale!**



Celia Hayes (McDermott), RAUD  
Pamela J. McDermott, BC-HIS  
Joe McDermott, BC-HIS

**Cliniques régulières partout dans la province!**

- ✓ Gratuit Tests Auditifs
- ✓ Service de toutes marques & modèles
- ✓ Maintenant offert VISITES À DOMICILE!

Réservez votre consultation auditive GRATUITE dès aujourd'hui!



www.beltonenbpei.ca

- 📍 **Sussex**  
20 Kennedy Road, Unit 2  
506-433-2301
- 📍 **Saint John**  
199 Westmoreland Road  
506-642-2355
- 📍 **Riverview**  
630 Pinewood Road  
506-387-2355
- 📍 **Fredericton**  
181 Westmorland St.  
506-462-9885

# Séparation involontaire

Parfois, des couples âgés mariés ou en union libre doivent vivre séparés l'un de l'autre en raison de circonstances imprévues (par exemple, un transfert dans un foyer de soins). Dans ces circonstances, leur état civil ou leur union de fait aux termes du programme de pension peut rester tel quel, mais le calcul de leur montant de Supplément de Revenu Garanti/Allocation peut être calculé en utilisant une catégorie individuelle.

Le SRG d'un.e retraité.e est calculé en fonction de son revenu matrimonial combiné. Si un.e retraité.e a un.e conjoint.e qui gagne toujours un revenu plus élevé, cela aura une incidence

sur le montant d'admissibilité au SRG du/de la retraité.e. Par exemple, si le revenu annuel de retraite de Jean est de 6 000\$ et que sa conjointe, Lucie a un revenu annuel de 50 000\$ parce qu'elle travaille toujours, alors Jean ne sera pas admissible au SRG en raison du revenu de Lucie. Ils ont un revenu combiné de 50 000\$ + 6 000\$ qui dépasse le seuil supérieur du SRG.

Cependant, si Jean doit soudainement être envoyé dans un foyer de soins en raison d'un problème de santé et doit vivre séparé de Lucie (qui vit toujours à la maison), le SRG de Jean sera alors calculé en fonction de son propre revenu de 6 000\$, qui est inférieur

au Seuil de revenu par catégorie individuelle du SRG. Jean et Lucie sont toujours considérés comme un couple marié dans le cadre du programme de pension; cependant, le calcul de leur SRG sera désormais basé sur le revenu individuel plutôt que sur le revenu familial combiné.

Le même principe s'applique au/à la conjoint.e qui reçoit le montant de l'Allocation.

Pour être admissible au statut de séparation involontaire pour la pension, vous devez remplir le formulaire ISP-3040 du gouvernement du Canada.

## Suite de la page précédente

de toute la province. Le comité a mentionné que la ministre Bockus s'était montrée très gentille et attentive à leurs préoccupations.

Malheureusement, Percy et Robéa ne se sont jamais rendus à la réunion. Alors qu'ils traversaient le pont Princess Margaret à Fredericton, la voiture qui se

dirigeait vers eux a fait de l'aquaplanage sous une forte pluie, a traversé dans leur voie et les a frappés de face. Percy avait beaucoup de douleurs à la poitrine qui était finalement une fracture du sternum. Robéa avait mal au poignet qui a fini par être une cassure. Tous deux étaient très sensibles et avaient des bleus à cause de la pression des ceintures

de sécurité et des sacs gonflables. Percy est resté à l'hôpital pendant près d'une semaine et depuis, il est en convalescence à la maison, et Robéa est sortie de l'hôpital le lendemain de l'accident. On pourrait dire qu'ils ont été chanceux étant donné les circonstances. S'il vous plaît, gardez-les tous les deux dans vos pensées et vos prières !

## L'art d'une retraite réussie, c'est se donner les moyens de vivre sa passion.

### Votre retraite dans trois ans... un an... maintenant!

Avez-vous songé au style de vie que vous désirez à votre retraite? Savez-vous combien vous coûtera la retraite tant désirée?

### Vous êtes déjà à la retraite...

Qu'en est-il de votre plan? Avez-vous pensé à votre succession?

### Prenez rendez-vous

uni.ca/patrimoine  
1 888 359-1357

